RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0318
LiceAnce Number	L0742
牌昭编號	E07 12

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities

殘疾人士院舍牌照

1.	unde	rment	ce is issued u tioned residen 述院舍已根据	tial care home	e —			dential C		s (Persor	ns with Dis	abilities) Or	dinance in 1	respect of the
2.		資料 Nam	s of residential — ne (in English) (英文) Address of h 院舍地址	Hong Chi SI Rehabilitationome Unit 2, L2/	nui Chuen O on Complex- F, Ming Chu	Integrated Chuen Chi I uen House, S 泉樓 L2 層 2	hui Chuen	名稱(「	n Chinese) 中文) Shatin, Ne		orios	綜合復康中		
		(ii)	可開設院舍 as more part	nere home ma 的處所 ticularly show 圖則第031	n and descri	同上 ibed on Plan				d with an	nd approved	by me.		
	(c)		imum numbe 可收納的最	1		ential care ho	ome is capa	ble of acc	commodatii	ng —				
3.		上述》 Nam	立に	二/公司的資 (in English)	料— Hong	Chi Associa	tion	-	Name / C	Compan	ntial care ho y (in Chines (中文)_	e) 宝知	音	
4.	perso	person		of the follow	ing type: _	Me	dium Care	Level		e or oth 中度照			a residentia 疾人士院舍	l care home for
5.	 本牌	31 O	nce is valid ctober 2024 簽發日期起生 內。	inclusive	<u>.</u>								1 Novembe	er 2021to 止,首尾兩
6.			ce is issued su 有下列條件-	•	ollowing con	aditions —								
I	Disa	bilitie	s) Ordinance	in the event o	f a breach of	f or a failure	to perform	any of the	e condition	is set out	in paragrap	h 6 above.		s (Persons with 吊銷本牌照。
		2021	F 11 F 4 F	1								/ . 1 &	グロ /	
			<u>年 11 月 1 日</u> Date 日期	1							Hong Ko	ng Special A	_{食者)} Social Welfar Administrativ 土會福利署署	ve Region

WARNING

警告

The issue of licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。